

Nederlandse norm

# NEN-EN 1076

(en)

Blootstelling op de werkplek - Procedures voor het meten van gassen en dampen met behulp van actieve bemonsteraars - Eisen en beproevingsmethoden

Workplace exposure - Procedures for measuring gases and vapours using pumped samplers - Requirements and test methods

Vervangt NEN-EN 1076:1997;  
NEN-EN 1076:1997/C1:1997;  
NEN-EN 1076:2008 Ontw.

ICS 13.040.30  
december 2009

Als Nederlandse norm is aanvaard:  
- EN 1076:2009, IDT

Normcommissie 390146 "Luchtkwaliteit"

Apart from exceptions provided by the law, nothing from this publication may be duplicated and/or published by means of photocopy, microfilm, storage in computer files or otherwise, which also applies to full or partial processing, without the written consent of the Netherlands Standardization Institute.

The Netherlands Standardization Institute shall, with the exclusion of any other beneficiary, collect payments owed by third parties for duplication and/or act in and out of law, where this authority is not transferred or falls by right to the Reproduction Rights Foundation.

Auteursrecht voorbehouden. Behoudens uitzondering door de wet gesteld mag zonder schriftelijke toestemming van het Nederlands Normalisatie-instituut niets uit deze uitgave worden verveelvoudigd en/of openbaar gemaakt door middel van fotokopie, microfilm, opslag in computerbestanden of anderszins, hetgeen ook van toepassing is op gehele of gedeeltelijke bewerking.

Het Nederlands Normalisatie-instituut is met uitsluiting van ieder ander gerechtigd de door derden verschuldigde vergoedingen voor verveelvoudiging te innen en/of daartoe in en buiten rechte op te treden, voor zover deze bevoegdheid niet is overgedragen c.q. rechtens toekomt aan de Stichting Reprorecht.

Although the utmost care has been taken with this publication, errors and omissions cannot be entirely excluded. The Netherlands Standardization Institute and/or the members of the committees therefore accept no liability, not even for direct or indirect damage, occurring due to or in relation with the application of publications issued by the Netherlands Standardization Institute.

Hoewel bij deze uitgave de uiterste zorg is nagestreefd, kunnen fouten en onvolledigheden niet geheel worden uitgesloten. Het Nederlands Normalisatie-instituut en/of de leden van de commissies aanvaardden derhalve geen enkele aansprakelijkheid, ook niet voor directe of indirecte schade, ontstaan door of verband houdend met toepassing van door het Nederlands Normalisatie-instituut gepubliceerde uitgaven.

## Nederlands voorwoord

Voor de in deze norm vermelde normatieve verwijzingen bestaan in Nederland de volgende equivalenten:

<u>vermelde norm</u>	<u>Nederlandse norm</u>	<u>titel</u>
EN 482:2006	NEN-EN 482:2006	Werkplekatmosfeer - Algemene eisen voor de uitvoering van de procedures voor het meten van chemische stoffen
EN 838	NEN-EN 838	Werkplekatmosfeer - Gasdiffusemonsterneming voor de bepaling van gassen en dampen - Eisen en beproevingsmethoden
EN 1232:1997	NEN-EN 1232:1997	Werkplekatmosfeer - Pompen voor persoonlijke monsternemingsapparatuur voor chemische stoffen - Eisen en beproevingsmethoden
EN 1540:1998	NEN-EN 1540:1998	Werkplekatmosfeer - Termen en definities
EN ISO 8655-2	NEN-EN-ISO 8655-2	Volumetrische apparatuur met zuiger - Deel 2: Zuigpipetten
EN ISO 8655-6	NEN-EN-ISO 8655-6	Volumetrische apparatuur met zuiger - Deel 6: Gravimetrische methoden voor de bepaling van de meetfout

Copyright  
Preview

Voorbeeld  
Preview

English Version

**Workplace exposure - Procedures for measuring gases and vapours using pumped samplers - Requirements and test methods**

Exposition sur les lieux de travail - Procédures pour le mesurage des gaz et vapeurs à l'aide de dispositifs de prélèvement par pompage - Exigences et méthodes d'essai

Exposition am Arbeitsplatz - Messung von Gasen und Dämpfen mit pumpenbetriebenen Probenahmegeräten - Anforderungen und Prüfverfahren

This European Standard was approved by CEN on 1 November 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
 COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
 EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

## Contents

	Page
Foreword.....	3
Introduction.....	4
1 Scope.....	5
2 Normative references.....	5
3 Terms and definitions.....	5
4 Symbols and abbreviated terms.....	5
5 Types of samplers.....	7
6 Requirements.....	7
6.1 General.....	7
6.2 Sampler requirements.....	7
6.3 Measuring procedure requirements.....	10
7 General test conditions.....	12
7.1 Reagents.....	12
7.2 Apparatus.....	12
7.3 Independent method.....	13
7.4 Generation of the calibration gas mixture.....	13
8 Test methods.....	14
8.1 General.....	14
8.2 Sampler test methods.....	14
8.3 Measuring procedure test methods.....	15
8.4 Uncertainty of measurement.....	22
9 Test report.....	23
Annex A (informative) Examples for the determination of the breakthrough volume.....	24
A.1 Direct method.....	24
A.2 Chromatographic method.....	24
Annex B (informative) Estimation of uncertainty of measurement.....	26
B.1 General.....	26
B.2 Uncertainty associated with sampled air volume.....	26
B.3 Uncertainty associated with sampling efficiency.....	28
B.4 Uncertainty associated with sample storage and transportation.....	28
B.5 Uncertainty associated with method recovery.....	28
B.6 Uncertainty associated with method variability.....	32
B.7 Calculation of combined standard uncertainty.....	35
Annex C (informative) Example of estimation of expanded uncertainty.....	37
Bibliography.....	41

## Foreword

This document (EN 1076:2009) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 137 "Assessment of workplace exposure to chemical and biological agents", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2010, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 1076:1997.

The major technical changes between this European Standard and the previous edition are as follows:

- a) adaptation of the framework for assessing the performance of procedures for measuring gases and vapours against the general requirements for the performance of procedures for measuring chemical agents in workplace atmospheres as specified in EN 482;
- b) revision of the calculation model for the uncertainty of measurement to comply with EN 482 and ENV 13005;
- c) modification of the classification scheme for sampler types;
- d) deletion of the informative annexes on the evaluation of pumped samplers by means of field tests.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

## Introduction

This European Standard provides a framework for assessing the performance of procedures for measuring gases and vapours against the general requirements for the performance of procedures for measuring chemical agents in workplace atmospheres as specified in EN 482. It enables manufacturers and users of pumped samplers and developers and users of procedures for measuring gases and vapours to adopt a consistent approach to method validation.

Copyright  
Preview



## 1 Scope

This European Standard specifies performance requirements and test methods under prescribed laboratory conditions for the evaluation of pumped samplers used in conjunction with an air sampling pump and of procedures using these samplers for the determination of gases and vapours in workplace atmospheres.

This European Standard is applicable to pumped samplers and measuring procedures using these samplers in which sampling and analysis are carried out in separate stages.

This European Standard is not applicable to:

- pumped samplers which are used for the direct determination of concentrations, for example, length-of-stain detector tubes;
- samplers which rely on sorption into a liquid, and subsequent analysis of the solution (bubblers).

## 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 482:2006, *Workplace atmospheres — General requirements for the performance of procedures for the measurement of chemical agents*

EN 838, *Workplace atmospheres — Diffusive samplers for the determination of gases and vapours — Requirements and test methods*

EN 1232:1997, *Workplace atmospheres — Pumps for personal sampling of chemical agents — Requirements and test methods*

EN 1540:1998, *Workplace atmospheres — Terminology*

EN ISO 8655-2, *Piston-operated volumetric apparatus — Part 2: Piston pipettes (ISO 8655-2:2002)*

EN ISO 8655-6, *Piston-operated volumetric apparatus — Part 6: Gravimetric methods for the determination of measurement error (ISO 8655-6:2002)*

## 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 482:2006 and EN 1540:1998<sup>1)</sup> apply.

## 4 Symbols and abbreviated terms

For the purposes of this document, the following symbols and abbreviations apply.

NOTE See 8.4 and Annex B for symbols used in conjunction with uncertainty of measurement only.

CRM certified reference material

1) EN 1540:1998 is currently subject to revision. Until the revised EN is published the definitions given in EN 482:2006 take precedence.

# Bestelformulier

## Stuur naar:

NEN Standards Products & Services  
t.a.v. afdeling Klantenservice  
Antwoordnummer 10214  
2600 WB Delft



**NEN** Standards Products & Services

Postbus 5059  
2600 GB Delft

Vlinderweg 6  
2623 AX Delft

T (015) 2 690 390  
F (015) 2 690 271

[www.nen.nl/normshop](http://www.nen.nl/normshop)

## Ja, ik bestel

\_\_ ex. NEN-EN 1076:2009 en Blootstelling op de werkplek - Procedures voor het meten van gasen en dampen met behulp van actieve bemonsteraars - Eisen en beproevingsmethoden € 75.00

**Wilt u deze norm in PDF-formaat? Deze bestelt u eenvoudig via [www.nen.nl/normshop](http://www.nen.nl/normshop)**

### Gratis e-mailnieuwsbrieven

Wilt u op de hoogte blijven van de laatste ontwikkelingen op het gebied van normen, normalisatie en regelgeving? Neem dan een gratis abonnement op een van onze e-mailnieuwsbrieven. [www.nen.nl/nieuwsbrieven](http://www.nen.nl/nieuwsbrieven)

## Gegevens

Bedrijf / Instelling \_\_\_\_\_

T.a.v. \_\_\_\_\_ O M O V

E-mail \_\_\_\_\_

Klantnummer NEN \_\_\_\_\_

Uw ordernummer \_\_\_\_\_ BTW nummer \_\_\_\_\_

Postbus / Adres \_\_\_\_\_

Postcode \_\_\_\_\_ Plaats \_\_\_\_\_

Telefoon \_\_\_\_\_ Fax \_\_\_\_\_

**Factuuradres** (indien dit afwijkt van bovenstaand adres)

Postbus / Adres \_\_\_\_\_

Postcode \_\_\_\_\_ Plaats \_\_\_\_\_

Datum \_\_\_\_\_ Handtekening \_\_\_\_\_

### Retourneren

Fax: 015 2 690 271

E-mail: [klantenservice@nen.nl](mailto:klantenservice@nen.nl)

Post: NEN Standards Products & Services,

t.a.v. afdeling Klantenservice  
Antwoordnummer 10214,  
2600 WB Delft

(geen postzegel nodig).

### Voorwaarden

- De prijzen zijn geldig tot 31 december 2018, tenzij anders aangegeven.
- Alle prijzen zijn excl. btw, verzend- en handelingskosten en onder voorbehoud bij o.m. ISO- en IEC-normen.
- Bestelt u via de normshop een pdf, dan betaalt u geen handeling en verzendkosten.
- Meer informatie: telefoon 015 2 690 391, dagelijks van 8.30 tot 17.00 uur.
- Wijzigingen en typfouten in teksten en prijsinformatie voorbehouden.
- U kunt onze algemene voorwaarden terugvinden op: [www.nen.nl/leveringsvoorwaarden](http://www.nen.nl/leveringsvoorwaarden).